

21996D0523(02)

23.5.1996

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

L 124/13

EMP ÜHISKOMITEE OTSUS**nr 12/96,****1. märts 1996,****millega muudetakse EMP lepingu XIV lisa (konkurents)**

EMP ÜHISKOMITEE,

võttes arvesse Euroopa Majanduspiirkonna lepingut, mida on kohandatud Euroopa Majanduspiirkonna lepingut kohandava protokolliga, edaspidi "leping", eelkõige selle artiklit 98

ning arvestades, et:

lepingu XIV lisa muudeti EMP Ühiskomitee 21. märtsi 1994. aasta otsusega nr 7/94, millega muudetakse EMP lepingu protokoll nr 47 ja teatavaid lisasid; ⁽¹⁾

lepingusse tuleb lisada komisjoni 20. aprilli 1995. aasta määrus (EÜ) nr 870/95 asutamislepingu artikli 85 lõike 3 kohaldamise kohta liinilaevandusettevõtjate teatavat liiki kokkulepete, otsuste ja kooskõlastatud tegevuse suhtes (konsortsiumid) vastavalt nõukogu määrusele nr 479/92/EMÜ, ⁽²⁾

ON VASTU VÕTNUD JÄRGMISE OTSUSE:

Artikkel 1

Lepingu XIV lisa punkti 11b (komisjoni määrus (EMÜ) nr 1617/93) järele lisatakse järgmine punkt:

"11c. **395 R 0870:** komisjoni määrus (EÜ) nr 870/95, 20. aprill 1995, asutamislepingu artikli 85 lõike 3 kohaldamise kohta liinilaevandusettevõtjate teatavat liiki kokkulepete, otsuste ja kooskõlastatud tegevuse suhtes (konsortsiumid) vastavalt nõukogu määrusele nr 479/92/EMÜ (EÜT L 89, 21.4.1995, lk 7).

Käesolevas lepingus loetakse selle määruse sätteid järgmises kohanduses:

- a) artikli 1 lõikes 2 asendatakse sõnad "ühenduse sadamad" sõnadega "EMP lepinguga hõlmatud territooriumil asuvad sadamad";
- b) artikli 7 lõikes 1 asendatakse sõnad "tingimusel et kõnealustest kokkulepetest on komisjoni määruse (EMÜ) nr 4260/88 sätete kohaselt komisjonile teatatud ja komisjon ei ole vaidlustanud" sõnadega "tingimusel, et kõnealustest kokkulepetest on komisjoni määruse (EÜ) nr 4260/88 sätete ja EMP lepingu protokoll nr 21 vastavate sätete kohaselt EÜ Komisjonile või EFTA järelevalveametile teatatud ja pädev järelevalveasutus ei ole vaidlustanud";
- c) artikli 7 lõikes 2 asendatakse sõna "komisjon" sõnadega "EÜ komisjon või EFTA järelevalveamet";

⁽¹⁾ EÜT L 160, 28.6.1995, lk 1.

⁽²⁾ EÜT L 89, 21.4.1995, lk 7.

d) artikli 7 lõike 5 teine lause asendatakse järgmisega:

“Komisjon vaidlustab erandi, kui tema pädevusse kuuluv riik nõuab seda kolme kuu jooksul alates lõikes 1 osutatud teatise edastamisest riikidele.”;

e) artikli 7 lõike 6 teine lause asendatakse järgmisega:

“Kui vaidlustamine toimus tema pädevusse kuuluva riigi nõudmisel ja riik ei ole oma nõudest loobunud, võib vastuväitest taganeda ainult pärast konsulteerimist tema meretranspordi alal konkurentsi piiravat tegevust ja turgu valitsevat seisundit käsitleva nõuandekomiteega.”;

f) artikli 7 lõike 9 lõppu lisatakse järgmine tekst:

“või EMP lepingu protokoll nr 21 vastav säte”;

g) artikli 12 sissejuhatavas lõigus asendatakse sõnad “vastavalt määruse (EMÜ) nr 479/92 artiklile 6” sõnadega “kas omal algatusel või mõne teise järelevalveasutuse, tema pädevusse kuuluva riigi või õigustatud huvi omava füüsilise või juriidilise isiku taotlusel”.

Artikkel 2

Komisjoni määruse (EMÜ) nr 870/95 islandi- ja norrakeelne tekst, mis on lisatud käesoleva otsuse vastavates keeltes versioonidele, on autentne.

Artikkel 3

Käesolev otsus jõustub 1. aprillil 1996 tingimusel, et kõik lepingu artikli 103 lõikes 1 ettenähtud teated on EMP Ühiskomiteele esitatud.

Artikkel 4

Käesolev otsus avaldatakse *Euroopa Ühenduste Teataja* EMP osas ja EMP kaasandes.

Brüssel, 1. märts 1996

EMP Ühiskomitee nimel

eesistuja

P. BENAVIDES
